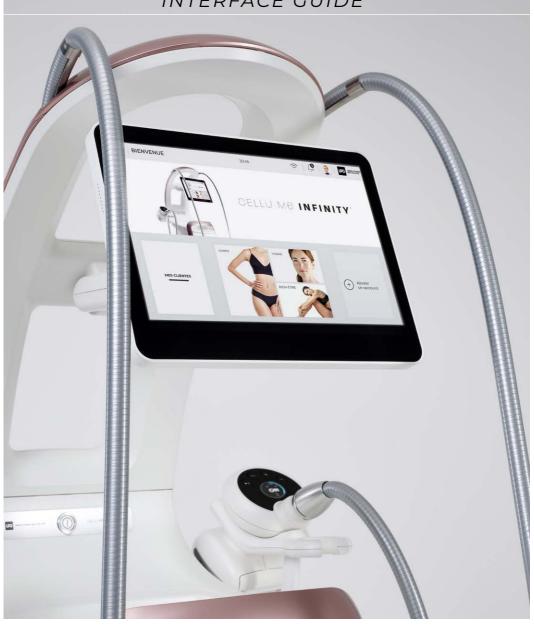
# **GUIDE INTERFACE**

INTERFACE GUIDE



NTRODUCTION

# **SOMMAIRE / TABLE OF CONTENTS**

1	INTRODUCTION		
2	DÉMARRAGE ET CONFIGURATION / START-UP AND CONFIGURATION		2
	2.1	DÉMARRER / START	_
	2.2	CONFIGURATION / SETUP	2
3	SÉLECTION DES PROTOCOLES/ PROTOCOL SELECTION		7
	3.1	SÉLECTION DU TYPE DE SOIN / TREATMENT TYPE SELECTION	7
	3.2	SÉLECTION DU GENRE, DE LA ZONE ET DU TYPE DE SOIN GENDER, AREA AND TREATMENT TYPE SELECTION	8
	3.3	SÉLECTION D'UN SOIN SUR-MESURE CUSTOMISED TREATMENT SELECTION	ç
	3.4	CRÉATION D'UN SOIN SUR-MESURE CUSTOMISED TREATMENT CREATION	10
	3.4	DÉMARRER LE SOIN / STARTING THE TREATMENT	1
4	ÉCRANS / SCREENS		12
	4.1	ÉCRAN PRINCIPAL / MAIN SCREEN	12
	4.2	ÉCRANS RÉGLAGE DE LA POMPE / PUMP SETTING SCREENS	13
	4.3	ÉCRANS RÉGLAGE DES TÊTES DE SOIN TREATMENT HEAD SETTING SCREENS	]4
5		LANCER UNE SÉANCE PERSONNALISÉE DEPUIS LA FICHE CLIENT STARTING A CUSTOMISED SESSION FROM FROM THE CUSTOMER PROFILE	
6	ÉTE	ÉTEINDRE LA MACHINE / SWITCHING OFF THE DEVICE	
7	MESSAGE D'ERREUR / ERROR MESSAGE		18
8	MISE À JOUR LOGICIELLE / SOFTWARE UPDATING		19
9	APF	APPLICATION ENDERMOLINK™ / ENDERMOLINK™ APPLICATION	

#### ATTENTION / WARNING

Pour mieux répondre aux besoins et attentes de ses clients, LPG Systems est continuellement à la recherche d'améliorations dans la conception et la qualité de ses produits. C'est pourquoi, il se peut qu'il y ait quelques différences minimes entre votre appareil et celui décrit dans le guide. Toutes les illustrations de ce guide d'utilisation sont non contractuelles.

To better meet the needs and expectations of its customers, LPG Systems is constantly seeking to improve the design and quality of its products. For this reason, there may be slight differences between your appliance and the one described in this guide. All illustrations in this user guide are non-contractual.

#### INTRODUCTION

#### INTRODUCTION

Ce document décrit comment utiliser le logiciel de l'appareil Cellu M6 Infinity<sup>®</sup>. Il ne fournit pas de détail sur sa mise en oeuvre, mais seulement comment l'utiliser d'un point de vue de l'utilisateur.

This document describes how to use the software on Cellu M6 Infinity<sup>®</sup>. It is not intended to provide details about implementation, but how to operate the software from a user's point of view.

#### **DÉMARRAGE ET CONFIGURATION / START-UP AND CONFIGURATION**

#### 2.1 DÉMARRER / START

Quand la machine démarre, l'écran ci-contre s'affiche.

When the device starts up, the screen shown opposite appears.



# 2.2 CONFIGURATION / SETUP

# SÉLECTION DE LA LANGUE / LANGUAGE SELECTION

Appuyer sur la langue souhaitée pour la sélectionner. Puis appuyer sur OK pour continuer.

Press the desired language to select it. Then, press "OK" to continue.



ок

#### LICENCE

2

RATION

Q

GURATION

JUNO

Veuillez lire et accepter les conditions du contrat de licence utilisateur final (CLUF). Pour continuer, appuyer sur OK.

# Please read and accept the terms of the EULA. Press OK to continue.

# MODE ACTIVATION **ACTIVATION MODE**

#### Connecté à internet Connected to internet:

Sélectionner le réseau Wifi auquel vous souhaitez vous connecter. Pour continuer, appuyer sur OK.

Puis entrer le mot de passe du wifi et appuyer sur OK pour continuer.

Select the Wi-Fi network you want to connect. Press OK to continue.

Then, enter the Wi-Fi password and press OK to continue.



DÉMARRAGE ET CONFIGURATION / START-UP AND CONFIGURATION





# CONNECTIVITÉ Choisir cette option si vous êtes en mode hors ligne Select this option, € 6 if you are in offline mode

ANNULER

DÉMARRAGE ET CONFIGURATION / START-UP AND CONFIGURATION

#### Mode hors ligne / Offline mode

Sélectionner l'option ci-dessus, appuyer sur OK pour continuer.

Le fichier d'activation envoyé par LPG® sur votre boîte email doit être téléchargé sur une clé usb. Insérer la ensuite dans le port USB situé à l'arrière de l'écran de votre appareil.

Select the option above, then press OK to continue.

The activation file sent by LPG® to your email address must be downloaded onto a USB drive. Then insert it into the USB port on the back of your device's screen.

# DATE ET HEURE DATE AND TIME

Vous devez sélectionner votre fuseau horaire. Puis appuyer sur OK pour continuer.

Select your time zone. Press OK to continue.



# VÉRIFICATION COMPTE CLIENT CUSTOMER ACCOUNT VERIFICATION

Lors de la vérification de votre compte client, l'écran d'attente s'affiche.

During the verification of your user account, the waiting screen appears.

ONFIGURATION

ONFIGURATION

MARRA

SELECTION

PROTOCOL

PROTOCOLES

DES

LECTION

When you are connected, the screen shown opposite appears. Press OK to continue.



La configuration de votre appareil Cellu M6 INFINITY® est terminée. Vous êtes maintenant prêt(e) à découvrir la richesse de son contenu.

Scannez le QR code avec votre tablette pour télécharger l'application endermolink<sup>tm</sup>.

The configuration of your Cellu M6 INFINITY® device is complete. You are now ready to discover the richness of its contents.

Scan the QR code with your tablet to download the endermolin $k^{\text{TM}}$  application.

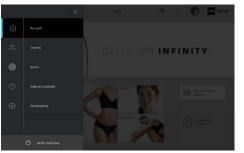


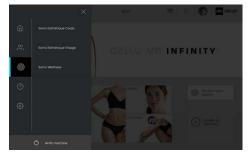
# 3.1 SÉLECTION DU TYPE DE SOIN TREATMENT TYPE SELECTION

Sélectionner le type de soin souhaité à partir du menu de la page d'accueil en cliquant sur les icônes correspondantes.

Select the treatment type you require from the menu on the home page by clicking on the corresponding icons.







CTION

PROTOC

 $_{\circ}^{\neg}$ 

0

ROT

CTION

# 3.2 SÉLECTION DU GENRE, DE LA ZONE ET DU TYPE DE SOIN GENDER, AREA AND TREATMENT **TYPE SELECTION**

Sélectionner le genre de votre client ainsi que le type de soin et le type de peau, puis cliquer sur valider. Ceci permet de filtrer les types de traitement et d'afficher les protocoles correspondants.

Select your customer's gender, skin type and treatment type, then click on **confirm**. This will filter the treatment types and display the corresponding protocols.



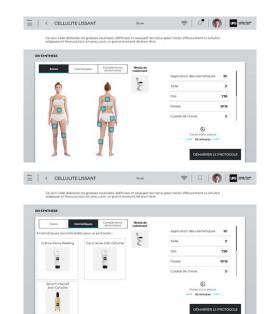


Le détail du protocole s'affiche ensuite sur votre écran (zones à traiter, têtes de soin à utiliser, cosmétiques et compléments alimentaires LPG® recommandés, déroulé de la séance).

Details of the protocol are then displayed on your screen (areas to be treated, treatment heads to be used. recommended LPG® skincare and food supplements, session sequence).

Appuyer sur démarrer le protocole.

Click on start protocol.



# 3.3 SÉLECTION D'UN SOIN SUR-MESURE CUSTOMISED TREATMENT SELECTION

Sélectionner un soin sur-mesure sur l'écran ci-dessous.

Select customised treatment on the screen below.

Sélectionner l'objectif du soin et les zones prioritaires.

Select the treatment goals and the priority areas.



Soins Esthétique Corps

O Decouverte

SÉLECTION DES PROTOCOLES / PROTOCOL SELECTION

Puis cliquer sur suivant.

Then click on next.



Δ

□ Z O SELECTION

PROTOCOL

PROTOCOLES

DES

LECTION

#### SÉLECTION DES PROTOCOLES / PROTOCOL SELECTION

# 3.4 CREATION D'UN SOIN SUR-MESURE CUSTOMISED TREATMENT CREATION

Sélectionner les problématiques par zone, puis cliquer sur **valider** pour continuer.

Select the issues by area, then click on **confirm** to continue.

Pour chaque zone concernée, renseigner l'état de la peau et prioriser les problématiques de votre client(e).

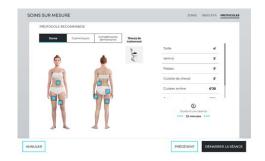
For each area concerned, fill in the skin condition and prioritise your customer's issues.

Le soin sur-mesure s'affiche alors sur votre écran, cliquer sur **Démarrer la séance**.

The customised treatment will then appear on your screen.
Click on **Start session**.







## **SÉLECTION DES PROTOCOLES / PROTOCOL SELECTION**

# 3.5 DÉMARRER LE SOIN STARTING THE TREATMENT

Suivre les instructions qui s'affichent et cliquer sur pour démarrer le soin.

Follow the instructions that appear and click on 5 to start the treatment.



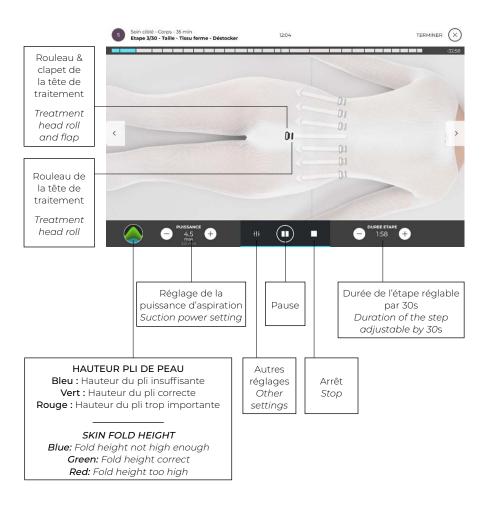
RE

4

## 4.1 ÉCRAN PRINCIPAL / MAIN SCREEN

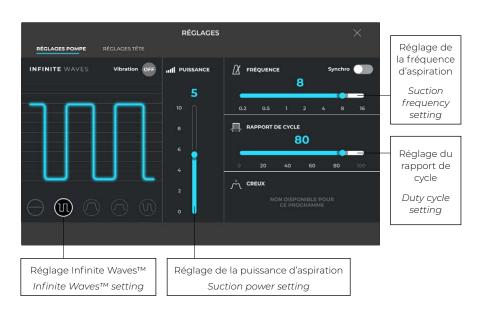
Pendant le traitement, l'écran ci-dessous s'affiche, il indique les différentes informations et paramètres liés au soin.

During the treatment, the screen below appears, showing the various information and



# 4.2 ÉCRANS RÉGLAGE DE LA POMPE / PUMP SETTING SCREENS

Écran de réglage de la tête de soin Infinity 80 IW™ Infinity 80 IW™ treatment head settings screen.

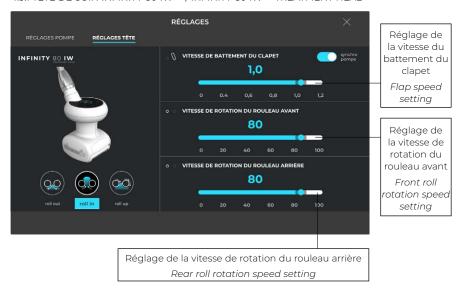


**ÉCRANS / SCREENS** 



# 4.3 ÉCRANS RÉGLAGE DES TÊTES DE SOIN / TREATMENT HEAD SETTING SCREENS

## 4.3.1 TÊTE DE SOIN INFINITY 80 IW™ / INFINITY 80 IW™ TREATMENT HEAD



#### 4.3.2 TÊTE DE SOIN TR-30 IW™ / TR-30 IW™ TREATMENT HEAD



# 4.3.3 TÊTE DE SOIN ERGOLIFT IW™ / ERGOLIFT IW™ TREATMENT HEAD



**ÉCRANS / SCREENS** 

14

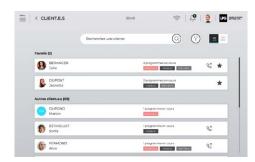
5

# LANCER UNE SÉANCE PERSONNALISÉE DEPUIS LA FICHE CLIENT STARTING A CUSTOMISED SESSION FROM THE CUSTOMER PROFILE

Sélectionner «Clients» dans le menu de la page d'accueil ou «Mes Clients» directement sur la page d'accueil.

Press "Customers" on the homepage menu or "My customers" directly on the homepage.



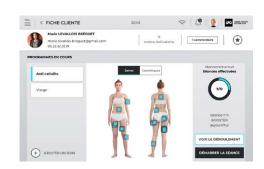


Puis, la fiche client apparait.

Then, the customer profile appears.

Cliquer sur Démarrer la séance

Click on Start session.



#### ATTENTION / WARNING

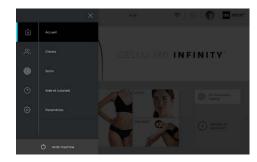
La séance personnalisée se lance qu'à condition d'avoir créer un programme sur-mesure sur l'application endermolink $^{\text{TM}}$ .

The customised session is only launched if you have created a customised programme on the endermolink $^{\text{TM}}$  app.

#### **ÉTEINDRE LA MACHINE / SWITCHING OFF THE DEVICE**

Appuyer sur la touche **arrêt** via le bouton Menu en haut à gauche de l'écran.

Click on **Stop** via the menu button at the top left of the screen.



L'écran s'affiche pendant l'arrêt de la machine.

The screen shown opposite is displayed while the device shuts down.



Ö

ERROR

MESSAGE

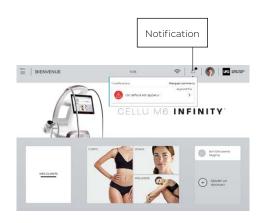
Lorsqu'un défaut est détecté, un message de notification apparait sur l'écran. Cliquer sur l'icône et suivre les instructions qui s'affichent.

When an error is detected, a notification message appears on the

Click on the icon and follow the instructions that appear.

Si le défaut persiste, contacter le Service client LPG Systems.

If the error persists, contact your authorised distributor or LPG® customer service.





Lorsque le logiciel doit être mis à jour, une notification apparait sur l'écran. Cliquer sur l'icône et suivre les instructions qui s'affichent.

When the software needs to be updated, a notification appears on the screen. Click on the icon and follow the instructions.



Cilquer sur Installer maintenant, la mise à jour s'effectue.

Click on **Install now** to implement the update.



Patienter pendant l'installation de la mise à jour.

Wait while the update is installed.



APPLICATION

PROFESSIONAL

ENDERMOLINK™ / ENDERMOLINK™

PLICATION PROFESSIONNELLE

Þ

# UPDATING

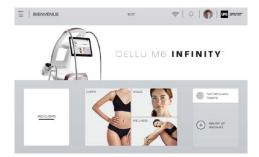
8

#### MISE À JOUR LOGICIELLE / SOFTWARE UPDATING

Lorsque la mise à jour est installée, un message s'affiche sur votre écran, suivi de la page d'accueil.

When the update is installed, a message appears on your screen, followed by homepage.





# ENDERMOLINK™ PROFESSIONAL APPLICATION

APPLICATION PROFESSIONNELLE ENDERMOLINK™

L'application se télécharge directement depuis l'App Store pour iOS ou Google Play Store pour Android.

Ouvrir l'application, se connecter avec vos identifiants et mot de passe.

La connexion entre l'interface machine et l'application endermolink™ se fait automatiquement.

The application can be downloaded directly from the App Store for iOS, or Google Play Store for Android.

Open the application and log in with your credentials and password.

The connection between the machine interface and the endermolink™ is made automatically.

Cette application permet de réaliser des bilans personnalisés.

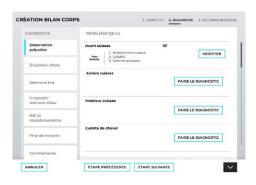
Vous y trouverez les programmes sur-mesure de vos clients ainsi que des tutoriels et fiches produit pour développer votre savoir-faire.

This application allows you to carry out customised assessments.

You will find customised programmes for your customers as well as tutorials and product information to develop your expertise.your know-how.



Page d'accueil de l'aplication Endermolink™ Endermolink™ homepage



Écran création bilan personnalisé Customised assessment creation screen

20



